

# MAXCUT®

| MC 233 | MC 243 | MC 253 |



DE BEDIENUNGSANLEITUNG

EN OWNER'S MANUAL

RUS ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ





## **Поздравляем Вас с приобретением триммера MAXCUT.**

Триммер - это удобный и эффективный инструмент по обработке участков травы, требующих аккуратности и точности.

Принцип действия и назначение:

бензотриммер, предназначен для кошения травы с помощью вращающейся триммерной лески (или ножа - в зависимости от модели), приводимой в движение бензиновым двигателем.

Вы без особого труда сможете скосить или подравнять траву на приусадебных участках, вдоль цветочных клумб, домов и заборов. Инструменты просты в сборке, легки в использовании, требуют минимального технического обслуживания. Инженерами нашей компании применены самые современные технологии систем антивибрации, управления, смазки приводов, разработана линейка оригинальных моторных масел и многое другое.

Мы стараемся, чтобы работа с бензиновым триммером была приятной и безопасной при соблюдении мер техники безопасности, представленных в инструкции. Однако не стоит забывать, что триммер при ненадлежащем использовании является источником угрозы Вашему здоровью и здоровью окружающих Вас людей.

В инструкции подробно описан процесс сборки, запуска и технического ухода за бензиновым триммером. Следуйте нашим инструкциям, инструмент прослужит Вам долго и станет надежным помощником на приусадебном участке. Мы гарантируем Вам безотказную работу триммера и удовольствие от процесса работы на свежем воздухе!

# **СПАСИБО ЗА ПОКУПКУ!**



## СОДЕРЖАНИЕ

Техника безопасности	5
Устройство бензинового триммера	6
Дополнительные аксессуары	7
Технические характеристики	8
Сборка и ввод в эксплуатацию	9
Топливная смесь	15
Запуск бензинового триммера	16
Остановка бензинового триммера	18
Техническое обслуживание	19
Советы по практическому использованию	23
Устранение неполадок	24
Комплектация	25
Условия хранения, транспортировки и продажи	26
Расшифровка серийного номера	28
Гарантийный талон	29
Гарантийные обязательства	30
Авторизованные сервисные центры	31



### МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ ПРИ РАБОТЕ С БЕНЗИНОВЫМ ТРИММЕРОМ

- Перед началом использования триммера внимательно прочитайте инструкцию и отметьте для себя основные моменты работы с бензиновым триммером. Не выбрасывайте инструкцию, поскольку она может пригодиться Вам в будущем. Используйте триммер только по назначению.
- Перед началом работы убедитесь, что триммер полностью и правильно собран. Проверьте правильность установки и надежность крепления всех элементов инструмента, особенно триммерной катушки или режущего ножа. Убедитесь в правильной установке защитного кожуха.
- Не оставляйте работающий триммер без присмотра. Если во время работы триммера рядом находятся дети, необходимо быть предельно внимательным. Не позволяйте детям находиться рядом.
- Триммер не предназначен для использования детьми или людьми с нарушениями двигательных функций, а также лицами, находящимися в состоянии алкогольного, наркотического опьянения или под действием лекарственных препаратов.
- Перед началом работы тщательно осмотрите территорию, где Вам предстоит работать, уберите осколки стекла, камни, остатки арматуры или иные инородные предметы, которые при попадании под леску или нож могут быть отброшены и нанести травму.
- Используйте защитные наушники, очки или защитную маску. Запрещается работать босиком или в открытой обуви, надевайте прочную обувь во избежание травм.
- Не погружайте триммер в воду или любую другую жидкость - это может привести к коррозии рабочего механизма и неисправности.
- Заводите триммер только на ровной и сухой поверхности. Используйте триммерную леску не более 2,4 мм в диаметре. Запрещено использовать армированную леску, железные тросы и провода в качестве замены триммерной лески.
- Для приготовления топливной смеси используйте бензин с октановым числом не менее АИ-92 и оригинальные масла и смазки компании Patriot.
- Если при заполнении бака топливная смесь пролилась, обязательно смените место запуска триммера, отойдите не меньше, чем на 3 метра от места разлива. Запрещено заливать топливную смесь при работающем или горячем двигателе.
- Всегда выключайте триммер, когда оставляете его без присмотра, а также по окончании использования, перед чисткой или транспортировкой.
- Регулярно проверяйте бензиновый триммер на предмет неисправностей и повреждений. При обнаружении повреждений любого рода немедленно прекратите использование триммера и передайте устройство в ближайший сервисный центр на диагностику и ремонт.
- Любые виды ремонта или обслуживания триммера, кроме чистки, должны производиться в авторизованном сервисном центре.
- Бензиновый триммер предназначен только для проведения работ по декоративному скашиванию на открытой воздухе. Не применяйте инструмент в теплицах и закрытых пространствах во избежание отравления продуктами работы двигателя внутреннего сгорания.



## УСТРОЙСТВО БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА



Конструкция триммера может отличаться от представленной в инструкции.

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ



Канистра для приготовления топливной смеси



Наплечный ремень



Универсальный ключ  
с помощью ключа производится  
работы по сборке и разборке  
основных элементов триммера



Рожковый ключ



Шестигранный ключ  
2 шт.



Отвертка



## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

МОДЕЛЬ ТРИММЕРА	MC 233	MC 243	MC 253
Объем двигателя, см <sup>3</sup>	32.6	42.7	51.7
Тип двигателя	2Т - двухтактный		
Мощность, л.с.	1.8	2.5	3.0
Частота вращения, об/мин	8000	8000	8000
Механизм сцепления	Центробежный	Центробежный	Центробежный
Зажигание	Электронное	Электронное	Электронное
Ширина захвата, мм	420	420	420
Диаметр лески, мм	2,4	2,4	2,4
Диаметр ножа, мм	255	255	255
Емкость топливного бака, мл	1000	1200	1200
Облегченный запуск Easy Start	+	+	+
Антивибрационная система	+	+	+
Вес, кг	6,4	6,9	7,1

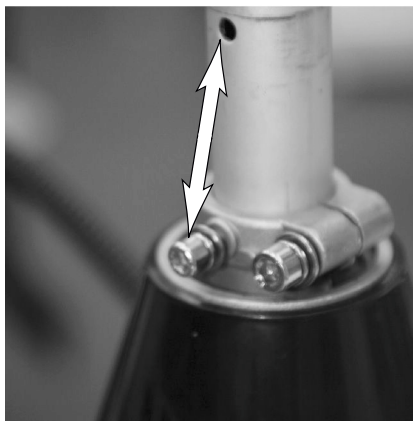
**СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА**

**СБОРКА ТРАНСМИССИОННОЙ ШТАНГИ**



**ШАГ 1**

Возьмите верхнюю часть трансмиссионной штанги. Вставьте трансмиссионный вал в гнездо корзины сцепления. Убедитесь, что вал установлен надежно и не проворачивается.



**ШАГ 2**

Вставьте трансмиссионную штангу в корзину сцепления таким образом, чтобы направляющий паз на штанге совпал с фиксирующим болтом на корзине сцепления.



**ШАГ 3**

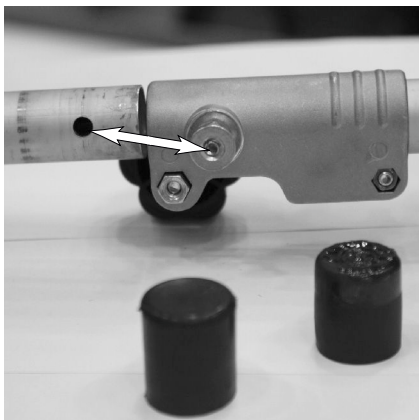
Затяните при помощи шестигранного ключа сначала фиксирующий болт на корзине сцепления, а затем второй болт на зажимном хомуте.

**ДЛЯ ПРЕДОТВРАЩЕНИЯ ПОВРЕЖДЕНИЯ РУК ПРИ СБОРКЕ И РАБОТЕ НАДЕВАЙТЕ ЗАЩИТНЫЕ ПЕРЧАТКИ**



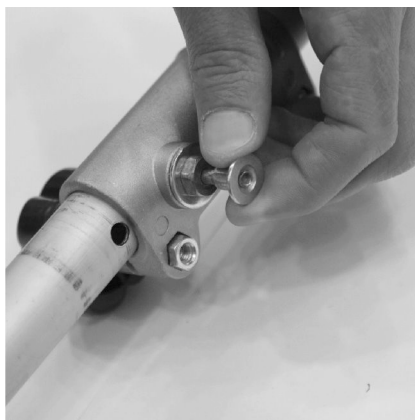
## СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА

### СБОРКА ТРАНСМИССИОННОЙ ШТАНГИ



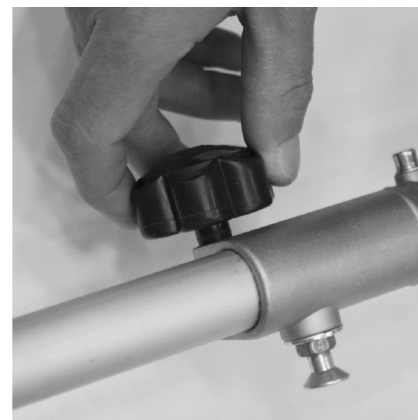
#### ШАГ 4

Возьмите нижнюю часть трансмиссионной штанги с редуктором. Ослабьте дополнительное крепление на соединительной муфте. Соедините обе части штанги таким образом, чтобы направляющий паз совпал с фиксатором на муфте.



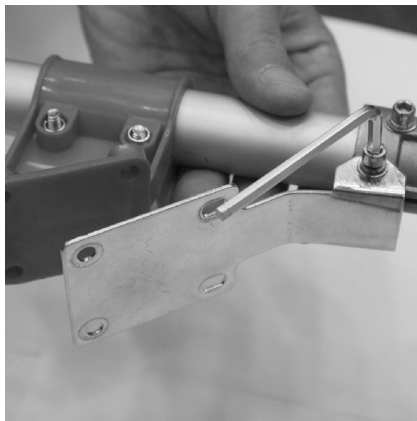
#### ШАГ 5

Оттяните фиксатор на муфте. Слегка вращая нижнюю часть трансмиссионной штанги влево-вправо, вставьте её до упора в соединительную муфту. Убедитесь, что трансмиссионный вал до конца зашёл в гнездо внутри муфты сцепления. Отпустите фиксатор, он должен войти в направляющий паз на нижней штанге. Правильно собранное соединение нельзя разомкнуть, не вытянув фиксатор на муфте.

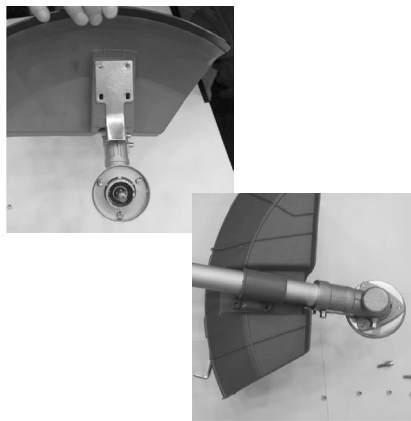


#### ШАГ 6

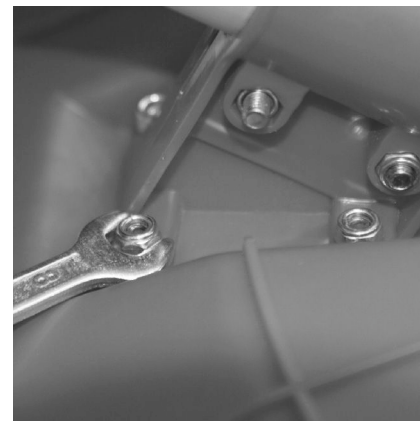
Затяните дополнительное крепление соединительной муфты до упора.

**СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА****УСТАНОВКА ЗАЩИТНОГО КОЖУХА****ШАГ 1**

Разъедините пластиковый упор и металлическую планку на нижней части трансмиссионной штанги.

**ШАГ 2**

Вставьте защитный кожух между пластиковым упором и металлической планкой.

**ШАГ 3**

Закрепите кожух между пластиковым упором и металлической планкой при помощи четырех болтов таким образом, чтобы гайки оказались сверху.

**ВНИМАНИЕ!!! ЗАПРЕЩАЕТСЯ РАБОТАТЬ ТРИММЕРОМ БЕЗ УСТАНОВЛЕННОГО ЗАЩИТНОГО КОЖУХА!**



## СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА

### СБОРКА РУКОЯТИ, КРЕПЛЕНИЯ НАПЛЕЧНОГО РЕМНЯ



#### ШАГ 1

Ослабьте четыре болта крепления рукоятки при помощи шестигранного ключа.



#### ШАГ 2

Установите в крепление левую часть рукоятки и ручку управления таким образом, чтобы курок газа был обращен к триммерной головке. Выровняйте рукоятки относительно штанги, закрутите болты, но не затягивайте их до упора для последующей регулировки.



#### ШАГ 3

Возьмите наплечный ремень и защелкните карабин за крепление на верхней части трансмиссионной штанги. Наденьте триммер, отрегулируйте ремень и ручки триммера под индивидуальные требования. Затяните болты крепления ручки до упора.

**ВНИМАНИЕ! НЕПРАВИЛЬНО ОТРЕГУЛИРОВАННЫЕ РЕМЕНЬ И РУЧКИ ТРИММЕРА МОГУТ ВЫЗВАТЬ ДИСКОМФОРТ И БЫСТРУЮ УТОМЛЯЕМОСТЬ ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ!**



## СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА

ЕСЛИ ВЫ РЕШИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ЛЕСКУ

**ШАГ 1**

Установите защитный фланец на шлицевой вал редуктора так, чтобы технические отверстия на редукторе и фланце совпали.

**ШАГ 2**

Закрутите триммерную катушку против часовой стрелки.

**ШАГ 3**

Вставьте шестигранный ключ в технологические отверстия между защитным фланцем и редуктором. Удерживая шестигранный ключ, затяните триммерную катушку против часовой стрелки до упора.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ РАБОТАТЬ ТРИММЕРОМ БЕЗ ЗАЩИТНОГО ФЛАНЦА. ЕСЛИ ВЫ ЗАБУДЕТЕ УСТАНОВИТЬ ЗАЩИТНЫЙ ФЛАНЕЦ ПЕРЕД УСТАНОВКОЙ КАТУШКИ, ТО ПОСЛЕ ОКОНЧАНИЯ РАБОТЫ НЕ СМОЖЕТЕ СНЯТЬ ТРИММЕРНУЮ КАТУШКУ.**



## СБОРКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА

### ЕСЛИ ВЫ РЕШИЛИ ИСПОЛЬЗОВАТЬ НОЖ



#### ШАГ 1

Установите защитный фланец на шлицевой вал редуктора так, чтобы технические отверстия на редукторе и фланце совпали.



#### ШАГ 2

Установите режущий нож на защитный фланец. Сверху ножа установите прижимную шайбу.



#### ШАГ 3

Установите поверх прижимной шайбы защитную чашку, закрутите гайку против часовой стрелки до упора. Вставьте шестигранник в технологические отверстия между защитным фланцем и редуктором. Удерживая шестигранник, затяните гайку до упора универсальным ключом.

**ПРИ ЗАТУПЛЕНИИ РАБОЧЕЙ ПОВЕРХНОСТИ НОЖА С ОДНОЙ СТОРОНЫ ПЕРЕВЕРНИТЕ НОЖ И ПРОДОЛЖАЙТЕ РАБОТАТЬ. ЗАПРЕЩЕНО ЗАТАЧИВАТЬ РЕЖУЩИЙ НОЖ. ЗАТУПИВШИЙСЯ НОЖ НЕОБХОДИМО ЗАМЕНИТЬ НА НОВЫЙ.**

## ПРИГОТОВЛЕНИЕ ТОПЛИВНОЙ СМЕСИ

При приготовлении топливной смеси для двухтактных двигателей бензиновых триммеров следует использовать только оригинальные моторные масла компании PATRIOT.

Мы рекомендуем использовать высококачественный неэтилированный бензин высокой очистки с октановым числом не менее АИ-92.

В комплекте дополнительных аксессуаров возьмите специальную канистру для топливной смеси. Заполните бензин до отметки, затем добавьте необходимое количество специального масла для двухтактных двигателей до уровня. Встряхните канистру несколько раз до получения однородной топливной смеси.

В случае отсутствия специальной канистры для смешивания топливной смеси используйте специальные канистры для хранения бензина. Топливная смесь бензина и специального масла PATRIOT для двухтактных двигателей смешивается в соотношении 32:1. Запрещается приготовление топливной смеси непосредственно в баке триммера.

Производите заправку топливного бака триммера при выключенном двигателе, а также вдали от источника открытого огня.

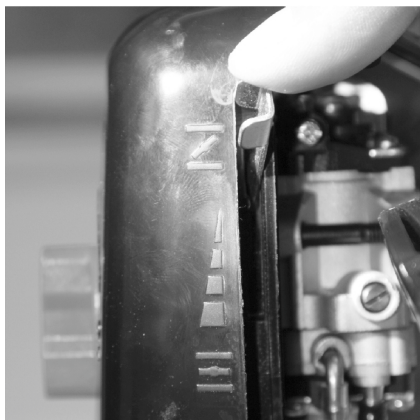
Смесь следует готовить из расчета на одну заправку, не следует оставлять смесь в топливном баке бензотриммера.

**ЗАПРЕЩАЕТСЯ КУРИТЬ ВО ВРЕМЯ ПРИГОТОВЛЕНИЯ ТОПЛИВНОЙ СМЕСИ**






## ЗАПУСК БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА




### ШАГ 1

Залейте топливную смесь в бак.

#### **Запуск с холодным двигателем.**

Рычаг воздушной заслонки переведите в положение. 

#### **Запуск с прогретым двигателем.**

Рычаг воздушной заслонки переведите в положение. 



### ШАГ 2

#### **Запуск с холодным двигателем.**

Нажмите 5-7 раз на кнопку праймера для заполнения карбюратора топливной смесью.

Если двигатель уже прогрет, нажимать кнопку праймера не следует.



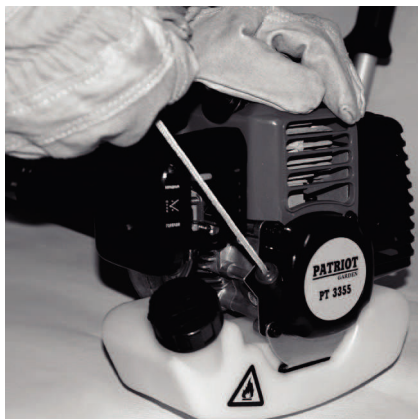
### ШАГ 3

На ручке управления установите зажигание в положение **I**.

Положите триммер на устойчивую поверхность на безопасном расстоянии от окружающих предметов и людей. Триммерная головка или режущий нож не должны касаться поверхности земли.

ТРИММЕР ОСНАЩЕН СИСТЕМОЙ EASY START, ОБЕСПЕЧИВАЮЩЕЙ ПРОСТΟΥ И ПЛАВНЫЙ ЗАПУСК ДВИГАТЕЛЯ БЕЗ РЫВКОВ И ОТДАЧИ. СИЛЬНЫЕ РЫВКИ, ВЫТЯГИВАНИЕ ШНУРА ДО УПОРА МОГУТ ВЫЗВАТЬ ПОЛОМКУ СТАРТЕРНОГО МЕХАНИЗМА.

**ЗАПУСК БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА**




**ШАГ 4**

На ручке управления нажмите курок газа и зафиксируйте его. Придерживая триммер одной рукой, свободной рукой потяните за ручку стартера до его «зацепления». Плавно потяните за ручку стартера на длину 30-50см, до первой «вспышки». Отпустите ручку стартера.



**ШАГ 5**

Установите рычаг воздушной заслонки в среднее положение. Несколько раз плавно потяните за ручку стартера, пока двигатель не заведется. Дайте двигателю прогреться 5-10 секунд. Рычаг воздушной заслонки переведите в положение , затем нажмите на курок газа для разблокировки.



**ШАГ 6**

Плавно нажмите на курок газа, доведите двигатель до максимальных оборотов и приступайте к работе. Косение следует производить, крепко удерживая триммер обеими руками за рукоятки.

ТРИММЕР ОБОРУДОВАН СИСТЕМОЙ ПОЛУАВТОМАТИЧЕСКОЙ ПОДАЧИ ЛЕСКИ. ВО ВРЕМЯ РАБОТЫ ТРИММЕРА НА МАКСИМАЛЬНЫХ ОБОРОТАХ СЛЕГКА УДАРИТЕ НАЖИМНОЙ ГОЛОВКОЙ КАТУШКИ ПО ЗЕМЛЕ. ДЛИНА РЕЖУЩЕЙ ЛЕСКИ УВЕЛИЧИТСЯ ПРИМЕРНО НА 25 МИЛЛИМЕТРОВ.



## ОСТАНОВКА БЕНЗИНОВОГО ТРИММЕРА



### ШАГ 1

Отпустите курок газа — обороты двигателя упадут.

Катушка или нож будут вращаться в течение нескольких секунд после того, как вы отпустите курок газа.



### ШАГ 2

Остановите двигатель, переведя выключатель в положение 0.

**ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ТРИММЕРНУЮ ЛЕСКУ, РЕКОМЕНДОВАННУЮ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ. ДИАМЕТР ЛЕСКИ НЕ ДОЛЖЕН ПРЕВЫШАТЬ 2.4 МИЛЛИМЕТРА.**

**ИНФОРМАЦИЯ О ВВОДЕ В ЭКСПЛУАТАЦИЮ И РЕКОМЕНДАЦИИ ПО РАБОТЕ БЕНЗОТРИММЕРА.**  
Период обкатки составляет 5-8 топливных баков. Во время приработки не рекомендуется длительное время работать на максимальных оборотах, а также использовать триммерный нож. Режим работы бензотриммера должен совмещать работу под нагрузкой с кратковременным «отдыхом» на холостом ходу.

### ОБРАТИТЕ ВНИМАНИЕ

После окончания работ в топливном баке может остаться неизрасходованная топливная смесь, обязательно слейте ее в канистру.

Не допускается оставлять топливную смесь в баке триммера более, чем на 12 часов. Это может привести к нестабильной работе двигателя.

Используйте только оригинальные сертифицированные минеральные и полусинтетические масла компании PATRIOT для 2-х тактных двигателей.

Запрещается использовать масло для четырехтактных двигателей при приготовлении топливной смеси для двухтактных двигателей.

Для технического обслуживания бензотриммера применяйте многофункциональные аэрозольные смазки компании PATRIOT.



## ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

### ВОЗДУШНЫЙ ФИЛЬТР



#### ШАГ 1

Снимите крышку защиты воздушного фильтра.



#### ШАГ 2

Вытащите воздушный фильтр и тщательно промойте его сначала в мыльном водном растворе, затем в чистой теплой воде. Высушите фильтр при комнатной температуре. Перед установкой фильтра пропитайте его 2-3 каплями моторного масла.

### СВЕЧА ЗАЖИГАНИЯ



#### ШАГ 3

Регулярно проверяйте свечу зажигания, чистите ее и проверяйте зазор между электродами. Зазор должен быть 0,5мм.

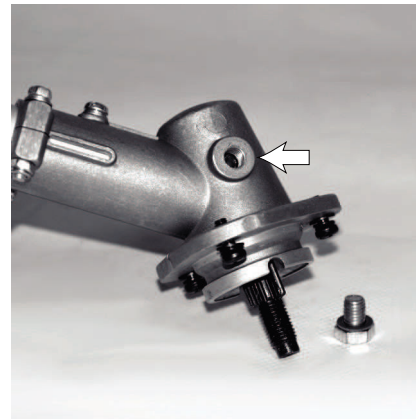
ПРИ РАБОТЕ ТРИММЕРОМ ЗАПРЕЩАЕТСЯ ОПИРАТЬСЯ НАЖИМНОЙ ГОЛОВКОЙ НА ПОВЕРХНОСТЬ ЗЕМЛИ.

**СИСТЕМА ОХЛАЖДЕНИЯ**

При загрязнении охлаждающих отверстий продуктами покоса и масляным шламом используйте для очистки кисточку и/или баллон со сжатым воздухом. Грязные ребра цилиндра двигателя могут стать причиной его перегрева и поломки. Регулярно очищайте от загрязнений ребра цилиндров кисточкой и/или сжатым воздухом.

**ИСКРОГАСИТЕЛЬ**

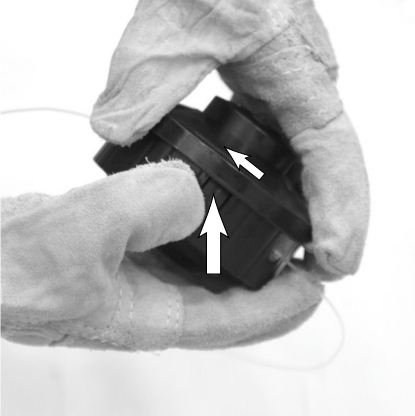
Необходимо регулярно чистить искрогаситель двигателя. Использование загрязненного искрогасителя может отрицательно сказаться на мощности двигателя и качестве покоса.

**РЕДУКТОР**

Раз в три месяца проверяйте наличие смазки в редукторе. При необходимости надо сменить смазку или обратиться в авторизованный сервисный центр. Для смазки редуктора можно использовать оригинальную графитовую смазку Arsenal компании PATRIOT. Перед обслуживанием редуктора промойте его Универсальным очистителем Arsenal.



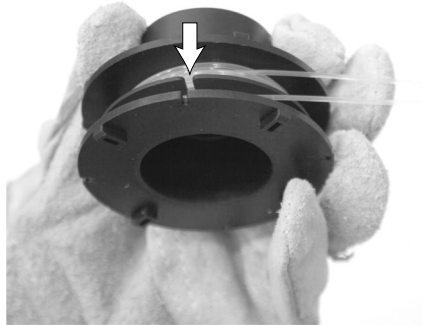
**НАМОТКА ЛЕСКИ**



**ШАГ 1**  
Нажмите на фиксатор до упора и поверните крышку катушки по часовой стрелке. Защелки должны выйти из технологических пазов.



**ШАГ 2**  
Вытащите шпульку и удалите остатки лески. Очистите шпульку и внутреннюю часть триммерной катушки от продуктов покоса. Отмерьте 5-6 метров триммерной лески и сложите её пополам, в месте сгиба образуется петля.



**ШАГ 3**  
Зацепите петлю на леске за технологическое отверстие на среднем ребре шпульки. Наматывайте леску в два ручья на шпульку. Наматывать леску необходимо в направлении, указанном на шпульке, исключая перехлест лески в каналах.

**КОНСТРУКЦИЯ ТРИММЕРНОЙ КАТУШКИ МОЖЕТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ ПРЕДСТАВЛЕННОЙ В ИНСТРУКЦИИ**

**ШАГ 4**

Закрепите концы длиной 10-15 сантиметров в удерживающие пазы в шпулке.

**ШАГ 5**

Установите пружину, пропустите концы лески в боковые отверстия в корпусе катушки. Установите шпульку в корпус катушки. Удерживая катушку, потяните за оба конца лески для освобождения её из удерживающих пазов шпульки.

**ШАГ 6**

Совместите пазы на крышке катушки с защелками на корпусе катушки. Нажмите до упора фиксатор, прижмите крышку и поверните её против часовой стрелки. Катушка готова к работе.

КОНСТРУКЦИЯ ТРИММЕРНОЙ КАТУШКИ МОЖЕТ ОТЛИЧАТЬСЯ ОТ ПРЕДСТАВЛЕННОЙ В ИНСТРУКЦИИ



## СОВЕТЫ ПО ПРАКТИЧНОМУ ИСПОЛЬЗОВАНИЮ ТРИММЕРА

Бензиновый триммер данного класса предназначен только для бытового применения, не рекомендуется использовать данный инструмент при проведении профессиональных и промышленных работ.

Бензиновый триммер оснащен двухтактным двигателем, работающим на топливной смеси бензина с октановым числом не менее АИ-92 и специального масла для двухтактных двигателей. Использование бензина с октановым числом менее АИ-92 может привести к детонации, перегреву и серьезному повреждению двигателя. Запрещается использовать для приготовления топливной смеси бензин с содержанием свинца. Будьте внимательны при работе с топливной смесью и непосредственно с бензином.

При пользовании бензиновым триммером следует использовать специальное защитное снаряжение. Рекомендуем использовать защитные очки или сетку, наушники, рукавицы и резиновые сапоги или иную обувь с защищенным мыском. Запрещается использовать триммер без защитного кожуха.

Бензиновый триммер оборудован системой антивибрации, которая снижает уровень вибрации привода и двигателя, а так же значительно облегчает условия работы с триммером. Закрепляйте до упора триммерную катушку или режущий нож, при плохо закрепленных режущих инструментах уровень вибрации возрастает.

Перед началом скашивания проверяйте исправность всех элементов бензотриммера. При скашивании не прикладывайте излишних усилий и не касайтесь рабочей плоскостью катушки земли - лишняя нагрузка на триммерную катушку или нож может вызвать поломку механизмов триммера.

При запуске двигателя не вытягивайте резко стартерный шнур и не опускайте его из полностью вытянутого положения, это может повредить механизм стартера. Убедитесь в отсутствии повреждений на корпусе триммера, на триммерной катушке и защитном кожухе. Если обнаружили повреждения, замените триммерную катушку или кожух, при нахождении иных повреждений обратитесь в авторизованный сервисный центр. После окончания работ очистите триммерную катушку и кожух от остатков скошенной травы.

### Критерии предельных состояний

Необходимо следить за состоянием катушки с леской, ножа (в зависимости от модели), триммерной штанги, редуктора.

При поломке элементов катушки, невозможности ее собрать произвести замену. При завершении запаса триммерной лески произвести заправку катушки новой леской.

При обнаружении деформации диска, приводящей к вибрации продукции, произвести замену диска.

При обнаружении деформации трансмиссионной штанги обратитесь в авторизованный сервисный центр.

При обнаружении дефектов и деформации редуктора обратитесь в сервисный центр для его ремонта / замены.



## УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Проблема	Возможное решение
Двигатель не запускается	<ul style="list-style-type: none"><li>- Возможно, выключатель триммера находится в положении "О".</li><li>- Проверьте свечу зажигания, при необходимости почистите или замените (см. стр. 17).</li><li>- При первом запуске кнопка праймера нажата не достаточное количество раз. Рекомендуем вам нажать на кнопку праймера 5-7 раз.</li><li>- Карбюратор переливает топливо. Необходимо полностью открыть воздушную заслонку.</li><li>- Проверьте уровень топливной смеси.</li></ul>
Двигатель не набирает обороты	<ul style="list-style-type: none"><li>- Проверьте положение воздушной заслонки.</li><li>- Проверьте воздушный фильтр, возможно он засорен. Очистите или замените на новый (см. стр. 17).</li><li>- Не отрегулирован карбюратор. Обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр.</li></ul>
Двигатель работает неустойчиво на холостых оборотах	<ul style="list-style-type: none"><li>- Проверьте воздушный фильтр, возможно он засорен. Очистите или замените на новый (см. стр. 17).</li><li>- Если в топливном баке оставалась старая топливная смесь, слейте ее, промойте топливный бак бензином, затем залейте свежую топливную смесь. Подкачайте топливо праймером.</li></ul>
Двигатель не развивает необходимую мощность и глохнет	<ul style="list-style-type: none"><li>- Возможно, в топливном баке оставалась старая топливная смесь, замените ее на новую.</li><li>- Проверьте воздушный фильтр, возможно он засорен. Очистите его или замените на новый.</li><li>- Проверьте свечу зажигания, при необходимости замените на новую (см. стр. 17).</li><li>- Трава наматалась на вал катушки или ножа. Освободите вал от травы.</li></ul>
Двигатель работает неустойчиво на высоких оборотах	<ul style="list-style-type: none"><li>- Проверьте воздушный фильтр, возможно он засорен. Очистите или замените на новый (см. стр. 17).</li><li>- Отрегулируйте зазор свечи зажигания (см. стр. 17).</li></ul>
Посторонние звуки в редукторе	<ul style="list-style-type: none"><li>- Возможно, закончилась смазка или попала вода. Промойте редуктор Универсальным очистителем, и смажьте редуктор графитовой смазкой Arsenal Patriot (см. стр. 18).</li></ul>
Катушка не подает леску	<ul style="list-style-type: none"><li>- Закончилась леска, необходимо намотать новую (см. стр. 19).</li><li>- Леска запуталась на шпульке. Размотайте и распутайте леску, или замените шпульку.</li><li>- Леска слиплась от нагрева в процессе работы. Извлеките катушку и перемотайте леску (см. стр. 19).</li><li>- Катушка с леской засорилась. Очистите корпус катушки и шпульку.</li></ul>

**ПО ВСЕМ ИНТЕРЕСУЮЩИМ ВОПРОСАМ ОБРАЩАЙТЕСЬ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР ИЛИ К БЛИЖАЙШЕМУ ДИЛЕРУ ТОРГОВОЙ МАРКИ.**



## КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Двигатель в сборе с рукояткой управления	1
2. Нижняя часть трансмиссионной штанги с редуктором	1
3. Верхняя часть трансмиссионной штанги с соединительным звеном	1
4. Рукоятка (левая часть)	1
5. Соединительное звено рукояток	1
6. Защитный кожух с крепежной планкой	1
7. ЗИП комплект для установки триммерного ножа	1
8. Канистра для приготовления топливной смеси	1
9. Наплечный ремень	1
10. Рожковый ключ	1
11. Универсальный ключ	1
12. Шестигранный ключ	2
13. Отвертка	1
14. Триммерная катушка	1
15. 40-зубый металлический нож	1
16. Инструкция по эксплуатации	1

При выполнении всех требований настоящей инструкции по эксплуатации срок службы изделия составляет 5 лет. По окончании срока службы не выбрасывайте технику в бытовые отходы! Отслуживший срок инструмент должен утилизироваться в соответствии с Вашими региональными нормативными актами по утилизации техники и оборудования.

Инструмент соответствует нормативным документам и техническим регламентам:

ТР ТС 010/2011 "О безопасности машин и оборудования"



## УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ И ПРОДАЖИ

### УСЛОВИЯ ХРАНЕНИЯ И ТРАНСПОРТИРОВКА

Хранить продукцию необходимо в закрытых или других помещениях с естественной вентиляцией, где колебания температуры и влажность воздуха существенно меньше, чем на открытом воздухе в районах с умеренным и холодным климатом, при температуре не выше +40°C и не ниже -50°C, относительной влажности не более 80% при +25°C, что соответствует условиям хранения 5 по ГОСТ 15150-89. Транспортировать продукцию можно любым видом закрытого транспорта в упаковке производителя или без нее, с сохранением изделия от механических повреждений, атмосферных осадков, воздействия химически-активных веществ и обязательным соблюдением мер предосторожности при перевозке хрупких грузов, что соответствует условиям перевозки 8 по ГОСТ 15150-89.

Никогда не оставляйте продукцию на срок 30 и более дней, не подготовив её к хранению следующим образом:

- удалите излишки масла, смазки и загрязнений;
- выполните все плановые процедуры и смазку;
- затяните все винты и крепления;
- слейте топливную смесь из бака и выработайте остатки смеси в топливной системе до полной остановки двигателя.

В противном случае топливная смесь может расслоиться, что приведет к нестабильной работе двигателя или даже к нарушению его смазки и выхода из строя.

**При выполнении требований настоящей инструкции срок хранения не ограничен.**

### УСЛОВИЯ ПРОДАЖИ

При совершении купли-продажи, лицо, осуществляющее торговлю, проверяет в присутствии покупателя внешний вид товара, его комплектность и работоспособность. По возможности производит отметку в гарантийном талоне, прикладывает товарный чек, предоставляет информацию об адресах сервисных центров.

Особые условия реализации не предусмотрены.

### ПРОЧИЕ РЕКОМЕНДАЦИИ

При перемещении триммера с одного участка на другой всегда выключайте двигатель бензотриммера. Для удобства транспортировки и хранения отсоединяйте нижнюю штангу.

Не используйте бензиновый триммер в качестве рычага для подъема, разбивки предметов, также запрещено любое другое использование триммера не по прямому назначению.

Запрещается эксплуатация изделия при отсутствии каких-либо комплектующих элементов, так как это может стать причиной получения серьезных травм оператора и окружающих.

Во время использования триммера людям и животным запрещается находиться в зоне работы.



**MAXCUT®**





РАСШИФРОВКА СЕРИЙНОГО НОМЕРА

2015 10 12345678 001

2015 – год производства

10 – месяц производства

12345678 – индекс изделия

001 – серийный номер



MAXCUT®

## ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Гарантийный талон является документом, дающим право на гарантийное обслуживание приобретенного инструмента. Гарантия покрывает расходы только на работу и запасные части. Стоимость почтовых отправок, страховки и отгрузки изделий для ремонта не входит в гарантийные обязательства. В случае утери гарантийного талона, владелец лишается права на гарантийное обслуживание.

№ \_\_\_\_\_

ИЗДЕЛИЕ: \_\_\_\_\_

МОДЕЛЬ: \_\_\_\_\_

ЗАВОДСКОЙ НОМЕР: \_\_\_\_\_

ДАТА ПРОДАЖИ: \_\_\_\_\_

НАИМЕНОВАНИЕ ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ: \_\_\_\_\_

ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА: \_\_\_\_\_

С правилами эксплуатации и условиями гарантии ознакомлен.  
Претензий к комплектации и внешнему виду не имею.  
Изготовитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию изделия.

ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ: \_\_\_\_\_

Без штампа или печати торговой организации гарантийный талон не действителен!

ШТАМП ТОРГОВОЙ ОРГАНИЗАЦИИ



## ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

Гарантийный срок эксплуатации инструмента составляет 12 месяцев со дня продажи розничной сетью. Если изделие, предназначенное для бытовых (непрофессиональных) нужд, эксплуатировалось в коммерческих целях (профессионально), срок гарантии составляет (один) месяц со дня продажи. Дефекты сборки инструмента, допущенные по вине изготовителя, устраняются бесплатно в течение 45(сорока пяти) дней со дня предоставления потребителем требований об устранении недостатков изделий, после проведения техническим центром диагностики изделий.

### **ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ПРИ СОБЛЮЖЕНИИ СЛЕДУЮЩИХ УСЛОВИЙ:**

- 1.Наличие товарного или кассового чека и гарантийного талона с указанием заводского (серийного) номера инструмента, даты продажи, подписи покупателя, штампа торгового предприятия.
- 2.Предоставление неисправной продукции в комплекте с рабочим органом в чистом виде.
- 3.Гарантийный ремонт производится только в течение срока, указанного в данном гарантийном талоне.

### **ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ:**

- 1.При неправильном и нечетком заполнении гарантийного талона;
- 2.На инструмент, у которого не разборчив или изменен серийный номер;
- 3.На последствия самостоятельного ремонта, разборки, чистки и смазки инструмента в гарантийный период (нетребуемые по инструкции эксплуатации), о чем свидетельствуют, например, заломы на шлицевых частях крепежа корпусных деталей;
- 4.На замену изношенного или поврежденного режущего оборудования;
- 5.На неисправности, возникшие в результате не сообщения о первоначальной неисправности;
- 6.На инструмент, который эксплуатировался с нарушениями инструкции по эксплуатации или не по назначению;
- 7.На повреждения, дефекты, вызванные внешними механическими воздействиями, воздействием агрессивных средств и высоких температур или иных внешних факторов, таких как дождь, снег, повышенная влажность и др.;
- 8.На неисправности, вызванные попаданием в инструмент инородных тел, небрежным или плохим уходом, повлекшим за собой выход из строя инструмента;
- 9.На неисправности, возникшие вследствие перегрузки, повлекшие за собой выход из строя двигателя, трансформатора или других узлов и деталей, а так же вследствие несоответствия параметров электросети номинальному напряжению;
- 10.На неисправности, вызванные использованием некачественного бензина и топливной смеси, что ведет к выходу из строя цилиндра-поршневой группы;
- 11.На неисправности, вызванные использованием неоригинальных запасных частей и принадлежностей;
- 12.Использование моторного масла, не соответствующего классификации, которое вызывает повреждение двигателя, уплотнительных колец, топливопроводов или топливного бака;
- 13.На дефекты и повреждения, возникшие в результате применения не правильно приготовленной топливной смеси;
- 14.На недостатки изделий, возникшие вследствие эксплуатации с неустранёнными иными недостатками;
- 15.На недостатки изделий, возникшие вследствие технического обслуживания и внесения конструктивных изменений, лицами, организациями, не являющимися авторизованными сервисными центрами;
- 16.На неисправности, вызванные работой на тормозе цепи, что приводит к оплавлению корпуса;
- 17.На естественный износ изделия и комплектующих в результате интенсивного использования;
- 18.На такие виды работ, как регулировка, чистка, смазка, замена расходных материалов, а также периодическое обслуживание и прочий уход за изделием, оговоренным в Руководстве оператора (Инструкции по эксплуатации);
- 19.Предметом гарантии не является неполная комплектация изделия, которая могла быть обнаружена при продаже изделия;
- 20.Выход из строя деталей в результате кратковременного блокирования при работе;

Гарантия не распространяется на узлы и детали, являющиеся расходными, быстрознашивающимися материалами, к которым относятся: пыльная цепь и лента, пыльная шина, соединительные муфты, ведущие и ведомые звездочки, болты, гайки, курки, триммерные головки, направляющие ролики, защитные кожухи, приводные ремни и шкивы, гибкие валы, крыльчатки, фланцы крепления, ножи, элементы натяжения и крепления режущих органов, резиновые амортизаторы, резиновые уплотнители, детали механизма стартера, свечи зажигания, лента тормоза цепи, воздушный и топливный фильтры, крышка бачков, включатель зажигания, рычаг воздушной заслонки, пружина сцепления, угольные щетки, червячные колеса, тросы, провод питания, кнопка включения, сопла и наконечники для полуавтоматов, сальники, резиновые прокладки и уплотнители, шланги, пистолеты, форсунки, копыя, насадки, пенокомплекты и т.д.

ТЕЛЕФОН ЦЕНТРАЛЬНОГО СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА

+7 (495) 673-68-98 вн.: 598

## МОСКВА

### ЦЕНТРАЛЬНЫЙ СЕРВИС

109202, ул. 1-ая Фрезерная, дом 2/1 стр.1  
Тел.: 8 (495) 673-68-98 (доб. 598) service@onlypatriot.com

ИП БирюковС.В.  
107140, Леснорядский пер., д.10/2,  
тел.: 8 (499) 264-09-80; 8 (495) 532-63-32; 8 (926) 189-77-55  
Сервисный центр "ТИБОР"  
129515, ул. Цандера, д. 4, корп. 1,  
тел.: 8 (495) 687-07-05; 8 (929) 627-56-60; 8 (929) 627-56-61  
ООО "Корпорация "АГРО-ТРЕЙДИНГ"  
117105, Нагорный пр., д. 12Г, тел.: 8 (495) 740-78-14; 8 (495) 988-20-92  
РемСадМад  
109444, ул. Ферганская, д. 8, корп. 2, тел.: 8 (495) 723-66-32

## МОСКОВСКАЯ ОБЛАСТЬ

### Московская область, Балашиха

ООО "ВсеИнструменты.ру"  
143912, Ш. Энтузиастов, д. 1А, тел.: 8 (499) 703-20-72

### Московская область, Зарайск

Сервисный центр "Рембыттехника"  
140600, площадь Урицкого, стр. 3, тел.: 8 (925) 873-39-29; 8 (925) 378-84-54

### Московская область, Клинский район, Высоковск

ИП Кучин  
141650, ул. Красноармейская, д. 37, тел.: 8 (49624) 6-35-03; 8 (906) 716-79-19;  
8 (926) 512-90-22

### Московская область, Коломна

ИП Чирков И.В.  
140410, ул. Шуровская, д. 4А, корп. 1, павильон 1, тел.: 8 (916) 509-13-84

### Московская область, Долгопрудный

ИП Ковба И.Ю.  
141701, ул. Октябрьская, д. 22, корп. 4, тел.: 8 (499) 394-24-66, 8 (903) 231-54-78

### Московская область, Озеры

Сервисный центр "Рембыттехника"  
140650, ул. Красные Озеры, 47, тел.: 8 (496) 702-26-84; 8 (925) 873-39-29;  
8 (925) 378-84-54

### Московская область, Серпуховский район, деревня Борисово

ИП Бекренев Г.А.  
142200, Данковское ш., д. 3А, тел.: 8 (4967) 76-12-80; 8 (926) 617-10-19

### Московская область, Реутов

ООО "ВиТехно"  
143960, Северный пр., 1, Рынок "Владимирский тракт", тел.: 8 (495) 943-24-19

### Московская область, Ногинск

ООО "ВиТехно"  
142404, ул. Советской Конституции, д. 3, территория ПНО-1, тел.: 8 (919) 722-70-76

### Московская область, поселок Малаховка

ООО "ВиТехно"  
140007, 7-й км Егорьевского ш., Строительный рынок "Егорка", павильоны: Д-18, Д-19,  
тел.: 8 (915) 202-23-86

### Московская область, поселок Малино

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #1

(Заполняется сервисным центром)  вписать номер гарантийного талона

Дата приема

Дата выдачи

Номер заказ-наряда

Мастер

Фамилия И. О.

Печать  
Сервисного  
Центра

### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #2

(Заполняется сервисным центром)  вписать номер гарантийного талона

Дата приема

Дата выдачи

Номер заказ-наряда

Мастер

Фамилия И. О.

Печать  
Сервисного  
Центра

### ОТРЫВНОЙ ТАЛОН #3

(Заполняется сервисным центром)  вписать номер гарантийного талона

Дата приема

Дата выдачи

Номер заказ-наряда

Мастер

Фамилия И. О.

Печать  
Сервисного  
Центра

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

Сервисный центр \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Описание дефекта \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



Сервисный центр \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Описание дефекта \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



Сервисный центр \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

Описание дефекта \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

# 1

ООО "ВиТехно"  
142850, поворот на п. Малино, Строительная ярмарка, пав. 11-12, тел.: 8 (915) , тел.: 202-23-86  
**Московская область, Щелковский район, п. Свердловский**  
ООО "Невский"  
141140, ул. Михаила Марченко, д. 9, цокольный этаж, тел.: 8 (495) 526-20-52

### АВТОНОМНАЯ РЕСПУБЛИКА КРЫМ

**Севастополь**  
СЦ "ФАРВАТЕР"  
299007, ул. Н. Музыки 29, Б  
тел.: 8 (8692) 44-20-32; 8 (978) 753-83-08

### РЕГИОНЫ РОССИИ

**Астрахань**  
ООО "Мастер-Класс"  
414014, ул. Ярославская, д. 34А,  
тел.: 8 (8512) 75-91-11; 8 (960) 861-66-95; 8 (960) 856-05-11  
ООО "Техник"  
414004, ул. 3-я Зеленгинская, 56А корп. 1, тел.: 8 (8512) 45-00-66

**Ангарск**  
ИП Миначева Н.Ю.  
665806, 120-й квартал, д. 27/3, тел.: 8 (3955) 69-92-18  
ИП Чиркин В.С.  
665819, ул. Чайковского, д. 48, магазин "Олимпиада", офис 86, тел.: 8 (3955) 56-76-03

**Амурская область, город Зея**  
ИП Иванова И.Г.  
676243, Грековский пер., д. 40, тел.: 8 (4165) 82-40-79

**Арамилы**  
ИП Нуриев Е.Р.  
624002, ул. Заветы Ильича, 33 А, тел.: 8 (343) 344-00-63  
ИП Нуриев Е.Р.  
624002, ул. 1 Мая, 4, тел.: 8 (343) 200-30-40

**Арзамас**  
ИП Кусакин М.А.  
607220, ул. Ступина, д. 54, тел.: 8 (3147) 2-43-25

**Архангельск**  
ООО Архлес-сервис  
163000, ул. Тимме, д. 23, тел.: 8 (8182) 27-00-49; 8 (8182) 27-07-37; 8 (8182) 27-07-34  
**пос. Березник**  
м-н Лес и Дом  
164570, ул. П. Виноградова, д. 211, тел.: 8 (81831) 2-26-29

**Брянск**  
ИП Тимошкин С.Н.  
241035, ул. Ульянова, 36, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 300  
ИП Тимошкин С.Н.  
241037, ул. Красноармейская, д. 103, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 200  
ИП Тимошкин С.Н.  
241035, ул. Бурова, д. 14, тел.: 8 (4832) 31-12-12 доб. 100  
ООО "Электротехцентр"

*Не принимает крупногабаритную технику*  
241013, пер. Металлистов, д. 4 А,



## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

тел.: 8 (4832) 57-18-76; 8 (4832) 59-98-31; 8 (906) 698-38-64; 8 (961) 102-61-74

ИП Абраменко Д.П.

241035, ул. Литейная, д. 9, тел.: 8 (4832) 33-77-31

### **Барнаул**

ИП Овчаров А.А.

656052, ул. Матросова, д.186 А,

тел.: 8 (963) 575-77-67; 8 (962) 807-22-07; 8 (3852) 609-379

ООО «АЙСБЕРГ-СЕРВИС»

656037, ул. Северо-Западная, 54,

тел.: 8 (3852) 774-950, 8 (3852) 362-002

### **Белгород**

Сервисный центр "Спектр-сервис"

308023, ул. Челюскинцев, д. 55А, тел.: 8 (4722) 35-71-33; 8 (4722) 35-71-16

ИП Шабанов Ю.Н.

308015, ул. Чапаева, д. 32А, тел.: 8 (4722) 42-10-81; 8 (920) 558-05-70

ИП Шабанова Е.Ю.

308007, ул. Гагарина, д. 6А, тел.: 8 (4722) 34-59-60

### **Благовещенск**

АО "Интергрупп-Благовещенск"

675020, ул. Пограничная, д. 80, тел.: 8 (4162) 51-80-80; 8 (4162) 33-50-05;

8 (4162) 33-08-82

### **Вельск**

м-н Лес и Дом

165150, ул. Гагарина, д. 40, тел.: 8 (81836) 6-38-06

### **Волгоградская область, Елань**

ИП Акимов А.С.

403731, ул. Вокзальная, д. 81, тел.: 8 (84452) 5-30-34; 8 (84452) 5-31-03

### **Волжский**

ООО "Инструмент-сервис"

404106, ул. Большевикская, д. 70Б, тел.: 8 (8443) 55-00-99

### **Волгоград**

ООО "НПФ Славяне"

400074, ул. Козловская, д. 20, тел.: 8 (8442) 94-52-49

### **Воронеж**

ООО "Энкор-Сервис"

394026, ул.Текстильщиков, д. 2, тел.: 8 (4732) 61-96-35

ИП Каженикова И.Н.

394016, ул.Беговая, д. 205 оф. 210,

тел.: 8 (473) 333-0-331; 8 (473) 333-0-332; 8 (473) 261-83-38; 8 (952) 548-17-15

### **Волгодонск**

ООО "Ягренкс"

347360, ул. Ленина, д. 49,

тел.: 8 (4732) 397-394; 8 (4732) 397-395; 8 (4732) 397-396

### **Вологда**

ИП Алимов

160004, ул. Октябрьская, д. 51, тел.: 8 (8172) 52-85-52; 8 (8172) 50-52-60

ИП Журавлев Д.А

160013, ул. Можайского, д. 44, тел.: 8 (8172) 74-30-63

### **Владимир**

ИП Тутенко А.В.

600015, ул. Стасова, д. 31, тел.: 8 (4922) 34-81-08; 8 (930) 836-11-48

### **Владикавказ**

ИП Попандопуло Р.В.

362035, ул. Калинина, 1 тел.: 8 (928) 861-19-83

### **Екатеринбург**

ООО "Инигс"

620017, ул. Шефская, д. 3 корп. Г, тел.: 8 (343) 219-28-47

ООО «Блиц-Аир»

620033, ул. Краснодарская, д.16, лит. А, тел.: 8 (343) 369-32-42

ИП Нуриев Е.Р.

620023, ул. Щербакова, 37, тел.: 8 (343) 278-33-95 (96)

ИП Нуриев Е.Р.

620085, ул. Селькоровская, 36, тел.: 8 (343) 287-52-01 (11)

ИП Нуриев Е.Р.

620135, проспект Космонавтов, 64, тел.: 8 (343) 278-14-26 (29)

### **Железнодорожск**

ИП Малыхин Н.Н.

307178, Алексеевский пр., д. 1А, тел.: 8 (47148) 7-69-23

### **Ижевск**

СЦ "ТМ"СЕРВИС"

426006, ул. Телегина, д. 30, тел.: 8 (3412) 932-419, 8 (3412) 932-420

### **Иваново**

ИП Малахов А.В.

153048, ул. Смирнова, д. 105, тел.: 8 (4932) 50-61-61

ИП Грушина М.Е.

153000, ул. Красногвардейская, д. 33, тел.: 8 (4932) 41-66-77

### **Йошкар-Ола**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

424037, ул. Машиностроителей, д. 26, тел.: 8 (8362) 41-97-70

### **Кеморокская область, Прокляевск**

СЦ Лидер (ООО "Перфоратор")

653039, ул. Наградская, д. 28А, тел.: 8 (3846) 69-55-77

### **Киров**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

614000, ул. Ленина, д. 54, тел.: 8 (8332) 35-80-24; 8 (8332) 35-80-25

### **Кемерово**

ООО "АлТрейд"

650021, ул. Станционная, 19, оф. 104, тел.: 8 (3842) 76-68-32

ИП Кузнецов А.Г.

650024, ул. Базовая, б. тел.: 8 (3842) 76-10-92; 8 (951) 166-05-13

ООО "МЕГАПРОМ"

650021, ул. Станционная, 17а, оф. 210, тел.: 8 (3842) 44-62-26

### **Казань**

ИП Филиппов А.В.

420029, ул. Сибирский Тракт, 34, тел.: 8 (843) 274-91-50

ООО "Элнет"

420034, ул. Серова, д. 5/1/1, помещение 2, тел.: 8 (843) 240-64-94

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

420088, ул. Габдуллы Тукая, д. 125, тел.: 8 (843) 205-33-32, 8 (843) 205-33-34

ООО Торговый дом "Лес Парк Сад"

420076, ул. Залесная, д. 110, тел.: 8 (843) 297-61-45; 8 (843) 203-93-17

### **Калининград**

ИП Хавилов А.В.

236016, ул. Литовский Вал, 40 А, тел.: 8 (4012) 375-841

### **Калуга**

ООО «Сервис-Ком»

248021, ул. Плаголева, д. 19, тел.: 8 (4842) 55-50-22

### **пос. Коноша**

м-н Лес и Дом

164010, пр-т Октябрьский, д. 8, стр. 1, тел.: 8 (81858) 2-22-39

### **Ковров**

ИП Николаева Л.О.

601907, ул. Северная, д. 18, тел.: 8 (49232) 2-47-33; 8 (915) 797-81-58

### **Котлас**

м-н Техносам

165300, ул. Дзержинского, д. 3, тел.: 8 (81837) 5-14-13

### **Коряжма**

м-н Лес и Дом

165651, ул. Дыбцына, д. 22, тел.: 8 (81850) 3-02-44

### **Киров**

ИП Кассихин В.Н.

610900, ул. Труда, д. 71, тел.: 8 (8332) 64-66-56; 8 (8332) 47-36-35

ООО «Неолит»

610035, ул. Пугачева, д. 1, тел.: 8 (8332) 56-05-60; 8 (8332) 56-35-63

ООО «Дровосек»

610000, ул. Ленина, д. 54, тел.: 8 (8332) 35-07-21

### **Курск**

"БЭ-Сервис"

305019, ул. Малых, д. 44Б, тел.: 8 (4712) 39-40-74; 8 (920) 736-54-98

ООО "ДЕКОМ"

305000, ул. Ленина, д. 12, тел.: 8 (4712) 51-20-10; 8 (4712) 51-02-01

### **Краснодарский край, станция Ленинградская**

ИП Квас И.В.

353763, Базарный пер., д. 15, тел.: 8 (86145) 3-60-40

### **Краснодар**

ООО "Бензо-Темп"

350910, ул. Почтовая, 234, тел.: 8 (861)266-19-12; 8 (918) 444-72-08

СЦ "БЕНЗОСИЛА"

350018, ул. Лизы Чайкиной, 20, тел.: 8 (918) 432-82-65; 8 (928) 437-57-12

ИП Дуванский

350030, ул. Пригородная, д. 1/10 (р-н ТЦ "Красная Площадь"),

тел.: 8 (861) 944-08-50; 8 (903) 411-08-50

ООО "Мототехника-Альфа"

350000, ул. Ставропольская, д. 9, тел.: 8 (861) 239-37-17

### **Краснодарский край, станция Старониктеблевская**

ИП Бех И.В.

353840, ул. Лермонтова, д. 9, тел.: 8 (960) 492-71-59

### **Красноярск**

ИП Мирончук В.В.

660093, ул. Семафорная, д. 219, тел.: 8 (391) 294-62-35

ИП Шерстобой

660061, ул. Калинина, д. 79, АСЦ «Прогресс»,

тел.: 8 (391) 299-65-80; 8 (391) 214-02-17

ООО "Арсенал"

660111, ул. Башилевская, 18, стр. 69 тел.: 8 (391) 219-25-24

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

ООО "КрепТурбо"

660020, ул. Шахтеров, д. 3ЗГ,  
тел.: 8 (391) 205-25-10; 8 (391) 291-34-89; 8 (391) 241-69-44

### Липецк

ООО "Арсенал"

398001, ул. 8-го Марта, д. 13, тел.: 8 (4742) 74-06-96; 8 (4742) 74-66-76

### Магадан

Сервисный Центр «ТЕХНОМИР»

685000, ул. Парковая, д. 21, тел.: 8 (4132) 605-844

### Магнитогорск

ООО "Восток М"

455005, ул. Локомотивная, 6 В, тел.: 8 (3519) 44-94-84

### Набережные Челны

ООО "КамТермоСервис"

423800, ул. Машиностроительная, д.47/1, тел.: 8 (8552) 369-379; 8 (917) 238-06-46

### Нальчик

ООО "ТРЭК"

360000, ул. Ахохова, д. 190, тел.: 8 (800) 700-9-703

### Нижневартовск

ООО "Ветлуга"

628614, ул. Спортивная, д. 9, тел.: 8 (3466) 68-40-05; 8 (3466) 25-72-30

### Нижний Новгород

ИП Серова

603057, Светлогорский пр., стр. , д. 38, тел.: (831) 413-55-29

ИП Тарбаев А.М

603093, ул. Ваньева, д. 139, тел.: 8 (831) 414-46-17

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

603086, ул. Должанская, д. 6Б, тел.: 8 (831) 281-81-91

ООО "Свой Дом -НН"

603074, ул. Мориса Тореза, 15а, пом. 1, тел.: 8 (831) 244-49-52

### Нижний Тагил

ИП Долматов Р.Ф.

622013, ул. Садовая, д. 1 Б, тел.: 8 (3435) 21-31-33; 8 (922) 183-31-33

### Новокузнецк

ИП Киреев А.С.

654000, Проспект Октябрьский, 63 корп. 1

тел.:8 (906) 981-18-01; 8 (953) 060-18-05

ИП Коньков С.Г.

654000, Шоссе Кузнецкое, 20/1, Сервис-центр "МОДУЛЬ"

тел.: 8 (3843) 600-421; 8 (923) 464-04-21; 8 (960) 917-47-70

### Новосибирск

ИП Кузьменко С.В. "Ремонт Технических Средств"

630088, ул. Сибиряков-Гвардейцев, д. 64/1,

тел.: 8 (951)364-30-54; 8 (383) 342-68-09

ИП Фадеев А.Д.

630005, ул. Писарева, д. 73, тел.: 8 (383) 224-66-67; 8 (913) 743-03-50

ИП Чалков С.А.

630017, ул. Почтовый лог, д. 1, тел.: 8 (383) 256-10-87; 8 (383) 256-10-51

ИП Левещиц И.И.

630124, ул. Троицкий 5-й пер., д. 23, тел.: 8 (383) 380-83-34

ООО "РОЗНИЦА"

630024, ул. Крылова, 36

### Омск

ООО "Победа"

644041, ул. 70 лет Октября, д. 10/3, тел.: 8 (3812) 701-006; 8 (3812) 530-368

ИП Муратов Р.А.

644036, ул. Лесоперевалка, д. 1, тел.: 8 (3822) 55-94-10; 8 (3822) 55-99-16;

8 (3822) 55-90-83; 8 (3822) 70-47-01; 8 (3822) 99-92-02

ООО "Инструмент Снаб"

644070, ул. 10 лет Октября, 76, тел.: 8 (3812) 56-90-02; 8 (3812) 38-56-85

### Оренбург

ИП Киреев А.В.

460000, пр-т Победы, д. 116, тел.: 8 (3532) 43-18-31

### Орел

ООО "Тандем Сервис"

302004, ул. 3-я Курская, д. 25, тел.: 8 (4862) 71-35-65

ИП Пердельский А.И.

302016, ул. Комсомольская, д. 231, тел.: 8 (4862) 72-41-16

### Пенза

ИП Слабженнова Р.В.

440068, ул. Перспективная, д. 1К, тел.: 8 (8412) 98-89-30

### Пермь

ИП Охалкина О.А.

614068, ул. Решетниковский спуск, д. 1, тел.: 8 (342) 238-58-05; 8 (342) 238-58-09

ИП Кирлин А.Е.

614051, ул. Героев Хасана, д. 105 кор. 71, тел.: 8 (342) 238-48-61

ИП Филимонова В.М.

614033, ул. Васильева, 7 база "СпецАгроСнаб", тел.: 8 (342) 294-39-88;

8 (342) 202-04-75

### Петрозаводск

ООО "Штурм"

185014, пр. Лесной дом, д. 51, тел.: 8 (8142) 59-30-13; 8 (911) 408-48-01

### Пятигорск

ИП Хвостиков А.В.

357500, Кисловское ш., д. 9,

тел.: 8 (8793) 31-91-30; 8 (928) 639-04-09

### Пятигорск

ИП Колесников Д.Н

357500, ул. Ермалова, д.14, тел.: 8 (988) 741-04-14; 8 (928) 252-11-54

### Ростов-на-Дону

ИП Артемов

344000, ул. Толмачева, д. 109/27, тел.: 8 (863) 296-92-68; 8 (928) 903-14-27

ООО "Сервис +"

344037, ул. Ченцова, д. 95, тел.: 8 (863) 200-32-64; 8 (863) 298-78-21

ИП Горбаненко А.Г

344028, ул. Клары Цеткин, д. 1, тел.: 8 (918) 532-28-25; 8 (929) 818-96-94

### Рыбинск

ИП Михеев П.Н.

152934, ул. Луначарского, д. 58 А, тел.: 8 (903) 827-56-58

ООО "Аркадия"

152907, пр-т Серова, 89 корп., д. 13, тел.: 8 (905) 133-10-08; 8 (915) 965-96-47

### Рязань

ИП Ильина Н.С.

390037, ул. Зубковой, д. 8А, тел.: 8 (4912) 32-07-81

### Самара

ООО "Энтузиаст-С"

443006, ул. Авроры, д. 148А, тел.: 8 (846) 267-33-33

ООО "Самара Техсервис"

443044, ул. Товарная, д. 70, тел.: 8 (846) 931-24-63; 8 (917) 150-00-18

ООО "Бензомастер"

443111, ул. Фадеева, д. 46, тел.: 8 (846) 932-15-14

ИП Китаев А.А.

443084, ул. Ново-Вокзальная, д. 217А,

тел.: 8 (917) 111-32-37; 8 (919) 808-25-24; 8 (917) 95-95-875

### Саратов

ИП Поздняков Р.Л.

410005, ул. Большая Садовая, д. 248, тел.: 8 (963) 114-00-90

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр

410004, ул. Чернышевского, д. 88, тел.: 8 (8452) 20-03-81

### Санкт-Петербург

ООО "МаксиСервисПлюс"

196084, Лиговский пр-т, д. 260 корп. 4, тел.: 8 (812) 941-46-85; 8 (812) 964-53-20

ИП Новиков

193230, ул. Крыленко, д. 3 Б, тел.: 8 (812) 985-68-60

### Смоленск

ООО "Производственное предприятие "ГЛАЙС"

214025, ул. Крупская, д. 44, тел.: 8 (4812) 45-05-13

ООО "Производственное предприятие "ГЛАЙС"

214031, ул. 25 Сентября, д. 50, тел.: 8 (4812) 62-29-79

ИП Шульман А.И.

214004, 2-ой Краснинский пер., д. 14, тел.: 8 (4812) 32-15-42

### Северодвинск

ООО "ПрофИнструмент"

164512, ул. Портовая, д. 1, тел.: 8 (8184) 501-121

### Ставрополь

ООО "Вока и К"

355012, ул. Комсомольская, д. 5А, тел.: 8 (8652) 26-65-18

### Ставропольский край, село Верхнерусское

ООО "Компрессор-Центр"

356236, ул. Батайская, 21 А, тел.: 8 (800) 100-77-25

### Саранск

ООО "Фитас"

430030, ул. Титова, д. 4, тел.: 8 (8342) 23-32-23

### Саров (Свердловская обл.)

ИП Кузьмин А.В.

624983, ул. Западная, 14, тел.: 8 (34385) 60-666

### Старый Оскол

ЗАО "АВАНТАЖ-ОНФОРМ"

309509, мкр. Лебединец, д. 1 А,

тел.: 8 (4725) 24-73-49; 8 (4725) 24-62-27; 8 (951) 140-12-59

### Тамбов

ИП Шильков А.А.

392003, 6-р Энтузиастов, д. 1 Г (ТЦ "Улейстрой"), тел.: 8 (953) 707-86-20

## АДРЕСА СЕРВИСНЫХ ЦЕНТРОВ

### **Тверь**

ИП Кузнецова Н.П.  
170000, 4-й переулок Пески, д.10, тел.: 8 (920) 193-78-08

### **Томск**

ИП Загородный А.И.  
634045, ул. Макрушина, д. 1 Б, тел.: 8 (3822) 94-06-92; 8 (903) 913-66-54  
ООО "Инструмент сервис"  
634021, пр-т Фрунзе, д. 236 Б, тел.: 8 (3822) 25-78-35; 8 (3822) 26-32-59  
ИП Брунищин Н.К.  
634061, ул. Герцена, д. 72, тел.: 8 (3822) 52-34-73; 8 (3822) 52-25-26

### **Тула**

ИП Блиничкова М.И.:  
*Не принимает крупногабаритную технику*  
300012, ул. Кутузова, д. 13, тел.: 8 (4872) 25-16-69  
ИП Зотов А.В.  
300041, ул. Льва Толстого, 91, тел.: 8 (903) 658-49-15

### **Тольятти**

Сервисный центр "Садовая Техника"  
445091, 3-й Тракторный проезд, 6 А, тел.: 8 (987) 938-40-82; 8 (927) 725-94-87;  
8 (927) 787-32-76

### **Тюмень**

ООО "МирАгро"  
625017, ул. Авторемонтная, д. 1А, тел.: 8 (3452) 42-00-18; 8 (3452) 64-50-21  
СЦ "Новый Восточный"  
625053, ул. Таллинская, д. 4А, тел.: 8 (3452) 95-62-80

### **Уфа**

ООО "ТРАД"  
450061, ул. Александра Невского, д. 22, тел.: 8 (965) 936-19-14; 8 (961) 362-78-55  
ООО "Уралстан"  
450103, ул. Кавказская, 12, тел.: 8 (347) 248-48-00; 8 (347) 237-77-44

### **Уссурийск**

ООО "Ближе к делу"  
692512, ул. Пушкина, д. 17, тел.: 8 (4234) 33-49-80

### **Ульяновск**

"ДРОВОСЕК" Торгово-сервисный центр  
432017, ул. Минаева, д. 12, тел.: 8 (8422) 32-21-28

### **Улан-Удэ**

ООО "Промтехцентр-сервис"  
670045, ул. Ботаническая, д. 68, пав. 37,  
тел.: 8 (3012) 45-31-72; 8 (3012) 46-77-46 доб.213

### **Чебоксары**

ИП Васильев А.Ю

428000, Базовый пр., д. 8Б, тел.: 8 (8352) 57-39-62

### **Череповец**

ИП Иванова Н.В.  
162609, ул. Любечкая, д. 37, тел.: 8 (8202) 310-222

### **Челябинск**

ИП Харченко Е. Н. ("Реал-Сервис")  
454008, ул. Косарева, д. 2, корп. 2, тел.: 8 (351) 793-66-63; 8 (922) 231-29-99  
ООО "Технотем"  
454081, ул. Артиллерийская, д. 102, тел.: 8 (351) 775-69-85; 8 (351) 772-87-37  
Электросталь  
ООО "Ситорника"

144006, ул. Северная, 9, тел.: 8 (495) 729-15-60, 8 (903) 234-41-90

### **Ярославль**

ООО "ТРИОСЕРВИС"  
150014, ул. Углинская, д. 12,  
тел.: 8 (4852) 58-11-24; 8 (4852) 45-76-78; 8 (4852) 25-94-83

## **БЕЛОРУСИЯ**

### **Минск**

ИП Титов О.М.  
220024, ул. Асаналиева, д. 72, тел.: 375 (17) 277-46-13; 375(29) 244-78-90;  
375 (29) 6447890  
ООО "Форза плюс"  
220033, ул. Стрелковая, д. 14, пом.10, тел.: 375 (29) 641-07-85; 375 (33) 6647788  
ООО "Эс Пи Ай МалтиСервис"  
220012, проспект Независимости, д. 78, тел.: 375 (17) 284-09-20;  
375 (29) 602-16-84; 375 (29) 544-66-88; 375 (29) 863-46-46

### **Минская область, Боровлянский с/сд, Малиновка**

ООО "Эс Пи Ай МалтиСервис"  
223053, д. Малиновка, д. 35А, тел.: 375 (17) 504-94-99; 375 (29) 657-67-67;  
375 (29) 567-67-67









ALPINE PEAK

Изготовитель: НИНГБО ГЕНИН ИНДАСТРИАЛ  
Адрес: 11Ф, А2 Лиюаншангду, Билдинг 201, Лантиан Роуд,  
Хайшу Дистрикт, Китай.  
Tel: 021-50152232 Fax: 021-50152232

Вся информация в инструкции по эксплуатации и техническому обслуживанию содержит самую актуальную информацию на момент печати издания. Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, упаковку, дизайн, техническое сопровождение и комплектацию продукции без предварительного уведомления третьих лиц. По вопросам обслуживания и работы обращайтесь к официальному дилеру или в авторизованный сервисный центр.



© 2014 MAXCUT GARDEN TOOLS

Austria. Made in P.R.C.

MXC 08.2014-300 RUS.  
Made from 100% recycle paper.  
RU 003263